



SENTINEL SRL/RTFA

Gebrauchsanweisung

Abgedeckte Gerätemodelle

SH-9327-2

SH-9310-3.5

SH-9420-3

SH-9450

SH-3500

SH-9450LECE

Lesen und verstehen Sie die Anweisungen, bevor Sie das Gerät benutzen
Anweisungen nicht wegwerfen

Made in Taiwan

Inhalt

4

Über & Warnung

5

Allgemeiner Gebrauch

8

Wartung & Inspektion
Inspektionsaufzeichnungen
und Zeitplan

9

Absturzsicherungsblock
service log

6

Allgemeiner Gebrauch
Beschränkungen der
Nutzung

7

Kompatibilität
Berechnung der Fallstrecke
Wartung & Inspektion

10


Gebrauchsanweisung
& Warnung

11

EU-Konformitäts-
erklärung

ÜBER & WARNUNG

Die einziehbaren Safehold-Rettungsseile sind ein einziehbares Auffanggerät, das für Situationen entwickelt wurde, in denen eine Absturzsicherung erforderlich ist, um dem Personal ungehinderte Bewegungsfreiheit zu ermöglichen.

 **Achtung!** Das Arbeiten in der Höhe ist eine sehr gefährliche Tätigkeit, die zu schweren Verletzungen oder zum Tod führen kann. Wir raten Ihnen, die Verantwortung für das Erlernen der Benutzung und der Sicherheitsmaßnahmen, die für diese Ausrüstung gelten, selbst zu übernehmen. Denken Sie daran, dass es keine bessere "Einweisung" gibt als die durch einen geschulten Ausbilder. Üben Sie den Umgang mit diesem Gerät, vergewissern Sie sich, dass Sie seine Funktionsweise verstanden haben, und fragen Sie im Zweifelsfall eine kompetente Person!

Nehmen Sie keine Änderungen oder Ergänzungen am Gerät ohne vorherige schriftliche Zustimmung des Herstellers vor. Reparaturen dürfen nur vom Hersteller durchgeführt werden.

Die Produkte dürfen nicht außerhalb ihrer Grenzen oder für einen anderen als den vorgesehenen Zweck verwendet werden.

Wenn das Produkt außerhalb des Vereinigten Königreichs weiterverkauft wird, ist es für die Sicherheit des Benutzers unerlässlich, dass der Wiederverkäufer Anweisungen für den Gebrauch, die Wartung, die regelmäßige Überprüfung und die Reparatur in der Sprache des Landes bereitstellt, in dem das Produkt verwendet werden soll.

Wenn Sie Zweifel an Ihrer Fähigkeit haben, den Aufprall bei einem Sturz sicher abzufangen, sollten Sie Ihren Arzt konsultieren. Alter und Fitness haben einen erheblichen Einfluss auf die Fähigkeit eines Arbeitnehmers, Stürze abzufangen. Schwangere Frauen und Minderjährige dürfen das Gerät nicht benutzen.



Der Benutzer muss diese Gebrauchsanweisung lesen, verstehen und beachten.



ALLGEMEINER GEBRAUCH

Alle Warnhinweise und Anweisungen müssen dem autorisierten Benutzer zur Verfügung gestellt werden.

Alle autorisierten Benutzer müssen sich auf die einschlägigen lokalen Normen beziehen, denen das Gerät entspricht (z.B. EN360:2002). Die Konformität des Geräts ist der Gerätekenzeichnung zu entnehmen.

Stellen Sie sicher, dass der Arbeitsbereich frei von Gefahren und Hindernissen ist, die den Betrieb des Geräts beeinträchtigen oder dem Benutzer Schaden zufügen könnten.

Überprüfen Sie alle Geräte vor jedem Gebrauch gemäß den Anweisungen des Herstellers.

Alle Geräte sollten regelmäßig von einer sachkundigen Person überprüft werden, die sicherstellt, dass die Kompatibilität des Systems ein unbeabsichtigtes Auskuppeln nicht zulässt.

Alle Geräte müssen den Vorgaben des Herstellers entsprechen. Verwenden Sie keine geänderten oder modifizierten Geräte.

Reparaturen dürfen nur vom Hersteller oder einer autorisierten Kundendienststelle mit schriftlicher Genehmigung durchgeführt werden.

Bei allen Produkten, die sichtbare Verformungen, Beschädigungen oder ungewöhnliche Abnutzungserscheinungen aufweisen, sollten das Gurtband oder das Kabel durchgeschnitten und der Haken entfernt werden, bevor sie entsorgt werden.

Jedes Gerät, das einem Sturz ausgesetzt war, muss aus dem Verkehr gezogen werden.

Vor dem Einsatz dieses Geräts sollte ein Rettungsplan mit den entsprechenden Mitteln zur Umsetzung erstellt werden.

Fallschutzausrüstungen sind für einen bestimmten Zweck konzipiert. Verwenden Sie sie niemals für etwas, wofür sie nicht vorgesehen ist.

Bei der Verwendung dieses Geräts sollten Umweltgefahren berücksichtigt werden.

Die Geräte sollten nicht mit gefährlichen Chemikalien in Berührung kommen. In solchen Umgebungen müssen die Inspektionsintervalle möglicherweise verkürzt werden. Im Zweifelsfall wenden Sie sich an **SAFEHOLD LTD.** um Rat.

Die Geräte sollten nicht mit Gegenständen in Berührung kommen, die sie beschädigen könnten, wie z. B. scheinende Oberflächen, scharfe Kanten, extreme Temperaturen oder sich bewegende Maschinen usw.

Vergewissern Sie sich immer, dass eine potenzielle Absturzstelle frei von Hindernissen ist und eine ausreichend große Bodenfreiheit aufweist.

Entfernen Sie niemals ein Produktetikett, da es wichtige Informationen für die Verwendung des Geräts enthält. Wenn das Etikett fehlt, nehmen Sie das Gerät sofort außer Betrieb.

NUTZUNGS- BESCHRÄNKUNGEN

Nur für eine Person geeignet. Maximale Benutzerbelastung von 140kg.
Überschreiten Sie niemals dieses Gewicht!

Das Gerät muss vor jedem Gebrauch auf seine Verriegelung geprüft werden.

Das Gerät sollte immer aufrollen, wenn es nicht aufrollt, darf es nicht verwendet werden. Lassen Sie das Gerät niemals aufrollen, wenn die Leine schlaff ist. Ziehen Sie die Leine immer nur unter Spannung ein.

Lassen Sie die Leine während des Gebrauchs niemals schlaff werden.

Verwenden Sie das Gerät niemals als Rückhalte- oder Arbeitspositionierungsgerät. Schmieren Sie das Gerät nicht. Nehmen Sie das Gerät außer Betrieb, wenn es Anzeichen eines Sturzes aufweist oder ein Teil des Systems bei einer Inspektion versagt.

Konform mit:

SAFEHOLD Die Produkte entsprechen der Europäischen Norm EN360:2002 & CNB/P/11.060 Nur für: SH 9450LECE. Erfüllen die Anforderungen der UKCA.

SH-9327-2 ist ein wartungsfreies Gerät. Wenn das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert, muss es sofort entsorgt oder zur Überprüfung an den Hersteller zurückgeschickt werden. Andere Modelle, die in dieser Bedienungsanleitung behandelt werden, können über einen zugelassenen Kundendienst gewartet werden. **NICHT** versuchen, das Gerät zu warten, wenn Sie nicht von Safehold geschult und zugelassen sind.

Das Gerät muss sauber und frei von Staub, Schmutz, Dreck und Verunreinigungen gehalten werden.

Das Gerät muss so verwendet werden, dass die Wahrscheinlichkeit eines Schaukelsturzes möglichst gering ist.

Arbeiten Sie niemals oberhalb des Geräts mit einem Standard-Rettungsgerät/RTFA, es sei denn, Sie verwenden ein SH9327-2 oder ein Leading-Edge-Gerät, die für die Sicherung auf Fußhöhe zugelassen sind.



KOMPATIBILITÄT

SAFEHOLD SRL/RTFA'S wurden in Verbindung mit von SAFEHOLD zugelassenen Komponenten entwickelt. Das Ersetzen oder Auswechseln von Komponenten in einem System könnte die Wirksamkeit eines Systems verringern und darf nicht vorgenommen werden.

FALLSTRECKEN BERECHNUNG

Das Gerät fängt einen Sturz innerhalb von 2 m auf. Nicht verwenden, wenn die Bodenfreiheit unter den Füßen des Benutzers weniger als 3 m beträgt. Dabei wird ein Pendelsturz oder eine zusätzliche Fallstrecke nicht berücksichtigt, wenn der Benutzer nicht direkt unter der Verankerung arbeitet. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an SafeHold.

Arbeiten Sie niemals außerhalb des **30-Grad-Kegels**, der vom Gerät durch die Senkrechte gebildet wird. Sollte es zu einem Sturz kommen, würde das Gerät blockieren und der Benutzer würde wie ein Pendel schwingen und könnte sich dabei verletzen.

WARTUNG & INSPEKTION

Untersuchen Sie den Fallschutzblock, die Rettungsleine, den Haken und die Verankerung auf Anzeichen von Verschleiß, Verformung, Beschädigung oder Korrosion.

Ziehen Sie die Leine kräftig, damit die Sperrklinken einrasten, und vergewissern Sie sich vor jedem Gebrauch, dass das Gerät einrastet. Ziehen Sie die Leine heraus, um sicherzustellen, dass sie gleichmäßig ausläuft und zurückschnellt. Vergewissern Sie sich, dass das Gurtband frei von Schnitten, Abrieb und Verschleißspuren ist. Überprüfen Sie das Stahlseil auf Schäden, Knicke und Rost. Prüfen Sie das Schockpaket des LE-Geräts auf Anzeichen für eine Aktivierung.

Vergewissern Sie sich, dass der Haken schwenkt und die Drehklappe automatisch funktioniert und sich schließt. Stellen Sie sicher, dass die Hakenlastanzeige nicht ausgelöst wird. Wenn der rote Bereich sichtbar ist, muss der SRL/RTFA sofort außer Betrieb genommen werden. Prüfen Sie, ob die Gebrauchsanweisung klar und deutlich lesbar ist. Wenn das Gurtband bei der Benutzung nass wird, muss es ausgezogen werden und an der Luft trocknen.

Zur Reinigung des Gehäuses oder des Gurtbandes kann ein mildes Reinigungsmittel mit warmem oder kaltem Wasser verwendet werden. Das Gurtband muss aus dem Gerät herausgezogen werden und an der Luft trocknen. Vergewissern Sie sich vor der Verwendung, dass die SRL/RTFA-Zertifizierung aktuell ist. Der Block muss innerhalb der letzten 12 Monate geprüft worden sein (6 Monate bei Verwendung in korrosiven oder Offshore-Umgebungen).

Wenn die Inspektion dieses Blocks aus irgendeinem Grund Anzeichen für Bedenken oder Zweifel zeigt, muss der Block unter Quarantäne gestellt und sofort aus dem Verkehr gezogen werden. Die Aufsichtsbehörde sollte um Rat gefragt werden, und wenn weiterhin Bedenken bestehen, muss der Block an den Lieferanten, eine zugelassene Servicestelle oder den Hersteller zur Bewertung oder Entsorgung geschickt werden. Wenn das Gerät entsorgt werden soll, muss das Gurtband oder das Kabel durchgeschnitten werden, um eine weitere Verwendung zu verhindern. Ist dies erforderlich, so ist das Gurtband am Hakenende oberhalb des Stoßdämpfers durchzuschneiden, damit das Gurtband in das Gerät eingezogen werden kann.

PRÜFPROTOKOLLE & ZEITPLAN

WICHTIG : Diese Anleitung sollte jeder Person ausgehändigt werden, die dieses Produkt benutzt. Dieses Gerät muss gemäß den Empfehlungen von SAFEHOLDS für den sicheren Gebrauch überprüft werden. Vor jedem Gebrauch sollte es vom Benutzer überprüft werden

und mindestens einmal jährlich durch den Hersteller oder eine befugte Person. Die Inspektion ist auf dem beiliegenden Plan zu vermerken. Nur mit der Auffangvorrichtung eines Auffanggurtes verbinden.

Beteiligte benannte Stelle:
Entwurfs- und Kontrollphase:
SATRA Technology Centre (0321)
Rockingham Road,
Kettering □ Northants,
NN16 9JH, UK

ES IST UNBEDINGT ERFORDERLICH, VOR DER BENUTZUNG SICHER-ZUSTELLEN, DASS DIE FÜR JEDES TEIL DIESES PRODUKTS SPEZIFISCHEN EMPFEHLUNGEN, WIE IN DER ANLEITUNG ANGEGEBEN, EINGEHALTEN WERDEN.



SRL/RTFA SERVICE LOG

Laufende Nummer:

Datum der erstmaligen Herausgabe:

Modell #[]

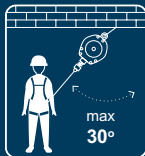
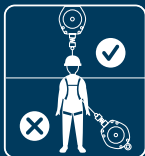
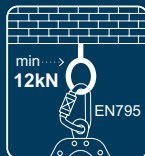
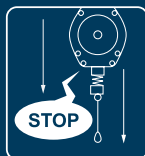
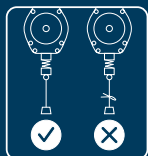
Benutzer:

Datum	Ergebnisse/Zustand:	Kontrolliert durch:	Nächster Inspektionstermin:

Weitere Modellnummern können in der nächsten Ausgabe dieser Anleitung
erscheinen.

Diese Anleitung gilt für die folgenden Modelle:

Beschreibung	Sample	Länge	Material des Gehäuses
Aufrollbare Rettungsleine	SH-9327-2	2m web	Komposit
Aufrollbare Rettungsleine	SH-9310-3.5	3.5m web	Alloy
Aufrollbare Rettungsleine	SH-9320-3	3m cable	Komposit
Aufrollbare Rettungsleine	SH-9450	6m to 20m cable	Komposit
Aufrollbare Rettungsleine	SH-3500	35m cable	Komposit
Aufrollbare Rettungsleine	SH-9450LECE	6m, 10m & 20m cable LE	Komposit



NUR SH-9450
LECE



WICHTIG! Stellen Sie sicher, dass sich der Verankerungspunkt über dem Benutzer befindet. Überprüfen Sie das Gerät, die Rettungsleine, den Haken und die Verankerung auf Anzeichen von Verschleiß, Verformung, Beschädigung oder Korrosion.

Vergewissern Sie sich, dass die Hakendrehgelenke und -tore korrekt funktionieren und schließen. Vergewissern Sie sich, dass der Lastindikator nicht ausgelöst hat. Nur mit der Auffangvorrichtung eines Auffanggurtes verbinden.

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Diese Konformitätserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des Herstellers ausgestellt: SAFEHOLD LTD: Unit 15, Regis Ind Estate, Dorset Road, Sheerness, Kent, ME12 1LY.

sales@safe-hold.com +44 (0) 1795 668862

Modell Nr.

SH-9327-2/SH-9310-3.5/SH-9320-3/SH-9450 & SH-9450LECE

Produkt:

Teil Code	Beschreibung
30050	SH-9327 - 2m Gewebe Fallschutzblock Safehold
30051	SH-9310 - 3.5m Gewebe Fallschutzblock Safehold
30052	SH-9420 - 3m Kabel Fallschutzblock SafeHold
30001	SH-9450 - 6m Kabel Fallschutzblock SafeHold
30101	SH-9450 - 10m Kabel Fallschutzblock SafeHold
30201	SH-9450 - 15m Kabel Fallschutzblock SafeHold
30301	SH-9450 - 20m Kabel Fallschutzblock SafeHold
30801	SH-3500 - 35m Kabel Fallschutzblock SafeHold
30401	SH-9450LE - 6m Kabel leading edge Fallschutzblock SafeHold
30501	SH-9450LE - 10m Kabelleading edge Fallschutzblock SafeHold
30055	SH-9450LE - 20m Kabel leading edge Fallschutzblock SafeHold

Wir erklären hiermit, dass das oben genannte Produkt, auf das sich diese Erklärung bezieht, mit den Bestimmungen der folgenden Richtlinien übereinstimmt: -

PPE Regulation 2016/425 - Standard EN 360:2002



SAFEHOLD LTD

Name: Oliver Auston

Position: CEO

Date: 04/08/2023



Safehold

HEIGHT SAFETY & LIFTING GEAR



www.safe-hold.com